

FOAIE SĂPTĂMÂNALĂ PENTRU POPOR

DIRECTOR: Pr. VASILE CHINDRIȘ

Redacția și Administrația

Cluj, Str. Chintăului Nr. 51

TELEFON: Nr. 30-65

ABONAMENTE: PE UN AN LEI 100

PE 6 LUNI " 50

PE 3 LUNI " 30

In streinătate dublu - In America 2 dolari

INREGISTRATĂ LA TRIBUNALUL

CLUJ, SUB NR. 85.

## Iubiți-vă unii pe alții (Ioan 13,34)

Să vă iubiți! Așa le-a poruncit Mântuitorul ucenicilor Săi, cu puțin timp înainte de pătimirea și moartea Sa pe cruce.

Nici o altă poruncă nu le-a dat, decât aceasta singură: „Să vă iubiți unii pe alții, cum v'am iubit Eu“.

Nu le-a dat alte porunci, fiindcă toate poruncile și toată legea, fără iubire nu plătește nimic. Dragostea însă, singură, le plinește toate. „Dragostea este împlinirea legii“ (Romani 13,8-10).

Nici chiar credința, jertfele, milostenia și darurile, nu trag nimic în cumpăna vecinicii dacă nu sunt izvorâte din adevărata iubire.

Toate trec. Și prorocii și darurile de vindecări și minuni ca să nu vorbim de lucrurile pământești, iubirea singură rămâne. Iubirea e un soare ce nu apune niciodată. Ea e veșnică în tocmă ca Dumnezeu fiindcă Dumnezeu este iubire (I Ioan 5,8). Și cum El rămâne în veci, așa și cine are iubire va rămâne în veci.

In vecinicii, când Dumnezeu va fi totul în toți (I Corinteni 15,28) iubirea va umple întregul cer de melodiile-i mărețe. Iubirea va fi cântarea de fericire a tuturor sufletelor cari au iubit pe Domnul Isus și au păzit poruncile Lui (Ioan 14,21).

Fără iubire nu se poate intra în cer și nu se poate trăi pe pământ. Când lipsește iubirea, Cain îl ucide pe fratele său și domnia morții se întinde pe tot locul, ca ciurma care pustiește totul în calea sa. Când îl urăști pe fratele tău, te-ai făcut ucigașul lui; și știți că nici un ucigaș de oameni, n'are viața vecinică rămânând în el (I Ioan 3,15) Iar cea mai grozavă și înfiorătoare crimă este aceea, când urăști și ucizi cu minciuna și calomnia pe fratele tău, în numele legii, în numele lui Dumnezeu — păcatul fariseilor — (Ioan 16,2).

Când noi trăim în Dumnezeu, în iubire, nu putem face rău, fiindcă iubirea nu face rău aproapelui (Romani 13,10). Când trăim în iubire, împărăția lui Dumnezeu se coboară în sufletele noastre, viața ni-e plină de pace, bucurie și iertare; dragostea acoperă o sumedenie de păcate



(I Petru 4,8). Dragostea este îndelung răbdătoare, plină de bunăvoință, nu se laudă, nuse poartă necuvincios nu caută ale sale, nu pune la socoteală răul, nu se bucură de nedreptate, ci se bucură de adevăr, suferă teate, crede toate, rabdă toate (I Cor 13).

Astfel a fost Domnul Isus Hristos. Aici, se oglindește în mod minunat, chipul Lui. Cine are

iubire îl are și pe El. Cine a pierdut iubirea, L a pierdut pe El.

Dragostea este semnul Bisericii adevărate. Spune sf. Scriptură că la început toți cei din Biserică „erau o inimă și un suflet“. Faptele Ap. 4,32-33 și o mare bucurie era peste toți.

Dar astăzi ura s'a furișat pe unele locuri chiar și între ucenicii lui Isus. Ce să mai zicem

de comunismul care ca o fiară grozavă, stă gata să calce în picioare tot ce e sfânt și curat.

In special nouă creștinilor, din cari s'a stins focul dragostei adevărate ni se spune: „Dar ce am împotriva ta este că ți-ai pierdut dragostea cea dintâi. De aceea aduți aminte de unde ai căzut și pocăște-te și fă faptele dintâi: iar dacă nu, Eu viu la tine și-ți voi lua sfeșnicul din locul lui, dacă nu te pocăiești (Apoc. 2,4,5)

Intr'o predică auzită de curând se spunea: Unde este ură și vrășmășie, acolo nu este biserica lui Hristos.

Da, fiindcă unde este ură nu este Hristos și unde nu este Hristos, nu-i Biserică. El nu poate locui la un loc cu ucigașii.

„Intoarce-te la faptele dintâi“ — aceasta înseamnă, intoarce-te la Hristos. Caută-L din nou, cu pocăință și durere pentru păcatele săvârșite și nu-ți da odihnă până când nu-L vei afla iarăși. Aceasta trebuie s'o faci tu, iubite frate. Aceasta trebuie s'o faci toți creștinii cari măcar acum ar trebui să înțeleagă voia Domnului și să înceteze cu ura și vrășmășia

„Iubiți-vă unii pe alții“. Domnul Isus încă stă și bate la ușa ta (Apoc. 3,20) iubite frate și cere să-L lași înăuntră ca să te umple de iubirea și pacea Sa. Grăbește și deschide: poate bătaia pe care o auzi e cea din urmă.

Poruncă nouă dau vouă să vă iubiți unii pe alții.

I. MĂRTURIE

## Nu poți să slujești la doi stăpâni

Ceeace mai ales, ne cere Domnul Isus, atunci când am aflat calea Lui, este fără îndoială predarea noastră deplină în slujba Lui, de a i fi întrutotul credincioși. Da, întrutotul. O inimă împărțită, Domnul n'o primește. El ne vrea „cu gelozie“ pentru Sine (Iacov 4,5).

Deci nu putem sluji „la doi stăpâni“ (Matei 6,24). Nu! Ori ce suflet să-și dea deplin seama de aceasta. Celce voește a sluji „la doi stăpâni“, slujește diavolului. Și aceasta nu numai în lucrurile mari, ci în toate lucrurile, până în cele mai mici. Versetul din titlu, sună astfel în in-

regul lui: „Cine este credincios în cele mai mici lucruri, este credincios și în cele mari și cine este nedrept în cele mai mici lucruri, este nedrept și în cele mari.“ Da, așa este. Cu păcatul nu se poate sta de vorbă. Fie mic, fie mare, el tot păcat este. Și cine se învoește la un păcat mic, se învoește, sau se va învoi și la unul mai mare. Prima treaptă a pierzării, sunt întotdeauna păcatele cele mici.

În punctul acesta isplătește diavolul pe mulți credincioși. Se spune: „Păi doar nu poți fi desăvârșit. Nu poți să nu mai spui câteodată, câte o

mică minciună, să nu te mai mănii, să nu mai faci cutare și cutare“. Și deatâtea ori pe-atâtea suflete cari n'au privegheat, prin astfel de mici ispite, diavolul le-a dus la ispite și căderi mult mai mari, până le-a împins la moarte și pierzare.

Deci frați iubii, să grijim, căci „vulpile cele mici“, adesea „strică viile“ (Cânt. Cântărilor 2,15).

Să băgăm de seamă: păcatele cele mici, de multeori sunt semintele din cari pot răsări căderile cele mari.

Să fugim de tot ce este păcat — fie mic fie mare.

I. Călăuză

# „Ieșit-a Sămănătorul să sãmene sãmânța Sa” (Luca 8,5)

Ce fel de ogor l-ai pregătit în inima ta? Ceva în legătură cu evanghelia de Duminică

## Călcarea în picioare

Sămânța este cuvântul lui Dumnezeu, ogorul în care s'a sãmănat — este inima omului; a ta, a mea și a tuturor oamenilor.

Sămânța s'a sãmănat căzând în patru feluri de pământuri. În unul din acestea ești și tu iubite cetitor. Caută să vezi în care te vei afla.

Întâi se spune că o parte din sãmânța a căzut lângă drum și a fost călcată în picioare,

Vai în chipul acesta sunt așa de multe inimi, astăzi.

Cea mai mare parte din „călătorii” prin lumea aceasta de azi calcă și acum în picioare cuvântul lui Dumnezeu. Și astfel de călători nu sunt numai necredincioșii cari tăgăduesc pe față că există Dumnezeu și spun pe față că nu cred în El — Dar mai sunt acei vicleni cu două fețe cari arătându-se evlavioși și făcând să pară credincioși, — falsifică și succesc cuvântul lui Dumnezeu după interesele lor și după planurile lor păcătoase și lumești. Vai, aceștia sunt și mai primejdioși! Și îți trebuie multă credință și mult simț adevărat duhovnicesc, ca să-i poți cunoaște. E cam greu să-l cunoști pe

satana când e cu chipul îngerului de lumină... Si-i înșeală astfel pe mulți, ducându-i tot în pierzarea lor.

Vai de ei și de cei ce-l urmează că, pe cine nimicește cuvântul lui Dumnezeu nimicil-va pe el Dumnezeu pe vecii vecilor..

Nu cumva ești și tu, între aceștia „călcători, — cu știință sau cu neștiință — a cuvântului lui Dumnezeu?

Să te ferească Dumnezeu de aceasta!

## Răsărit și uscat

O parte din sãmânța a căzut pe stâncă și în spini. A căzut pe stâncă și în spini. A căzut în inimi de piatră care n'au în ele nici un must, nici o picătură de umezeală de fapte bune, de milă, de bunătate, de dragoste. Si se uscă în ele cuvântul lui Dumnezeu, fără să aducă rod.

Altă sãmânța a căzut în inimi pline cu spinii îngrijorărilor lumești cari copleșesc și înnăbușe colțul abia răsărit.

Și încă așa frate, n'ajunge nimic și nu-ți folosește la nimic că ascuți numai cuvântul. Nu-ți folosește la nimic nici că ai apucat calea bună dar ai mers numai până la iumătate

pe ea — și te-ai întors înapoi de unde ai plecat, ba și mai departe, în păcate și mai rele, sãmânța care deși a încolțit și a înverzit — n'a folosit la nimic dacă s'a uscat înainte de a aduce rod.

Nu cumva ești în icoana asta: — vai, nici așa nu e bine sufletului tău.

## Pe pământ bun

Un grăunte a căzut pe pământ bun — și a adus roade însutit și înmîit.

Iată cum binecuvintează Tatăl Ceresc, Sămănătorul cel mare, pământul bun, inima curată, care bine primește cuvântul Lui.

Și într'adevăr, cât bine poate să facă un suflet întors cu adevărat la Dumnezeu, și caută să aducă rodirile cari le așteaptă Stăpânul, dela el!

Iubitul meu, este inima ta un ogor unde domnul s'a îndurat să sãmene sãmânța cuvântului Său? — o, fii fericit dacă e așa! Silește-te mereu în orice clipe să aduci roade.

Nu te mulțumi că ai adus odată rod și apoi să spui: — am făcut destul. Nici când ai făcut însutit. Ci silește-te să aduci rod înmîit, spre mărirea Marelui Sămănător și spre răsalata

fericirii care s'a pregătit sus în cer, tuturor acelor cari vor aduce astfel de roada:

## Roadă în răbdare

În răbdare, așa ca pământul bun. El nu se laudă, nu vorbește, și nu strigă nimănui hârnicia și rodnicia lui. Nu cărtește când ferul plugului îl sfărtecă, nici când grapa îl sfărma, nici când sapa îl taie. — ci rabdă. Iar răbdarea lui o, ce roduri minunate aduce în vremea lor. Iar suferința pe care i o pricinuește plugul ori groapa: ori sapele — e tot spre o mai bună rodire a lui.

Tot așa iubitul meu, să fii și tu. Nu vorbi mult — dar fă mult. Și nu cărți atunci când firul suferinții se va înfige adânc în carnea ta — ci mai degrabă dă slavă lui Dumnezeu. Că și suferința este o unealtă a Sămănătorului Celui Mare cu care face să rodească tot mai îmbelșugat pământul bun al inimii celui care a bine primit sãmânța bună a Lui.

Si astfel în răbdare și credincioșie, pământul bun al inimii tale va rodi înmîit. „rodul dătător de pace” (Evrei 12,11)

T. DAR

## Omul zadarnic...

Zadarnic fugi după plăceri  
După glorie'nzadar;  
Căci ce e azi, nu a fost ieri  
Si tot altele răsari!

Zadarnic te îmbeși cu fum,  
Croind planuri pământești  
Căci tu apuci al morții drum  
Când, biet om, — nu te gândești.

Zadarnic vei voi să'ngropi  
Tu glasul conștiinții,  
Sorbind a beuturii stropi,  
Din cupa necredinții!

Si toate îți vor fi'nzadar,  
Tângui-te vei mereu,  
Până ce, al vieții far;  
Nu-ți va fi iar Dumnezeu!

Petru Anca

## Unui bătrân

Moșule cu plete dalbe  
Ce păgești încetinel  
Impovorat căci ajunsai  
Al vieții falnic țel

Nouăzeci de veri și toamne  
Primăveri mirositoare  
Nouăzeci de erni grozave  
Ai văzut aici sub soare

Moșule auzul poate  
Nu-i mai spune că răsună  
Clopoștele la Biserici  
Si creștinii se adună

Însă știi că ceasul morții  
Se apropie și vai  
Vai de suflet de nu are  
Pașaport bun pentru rai.

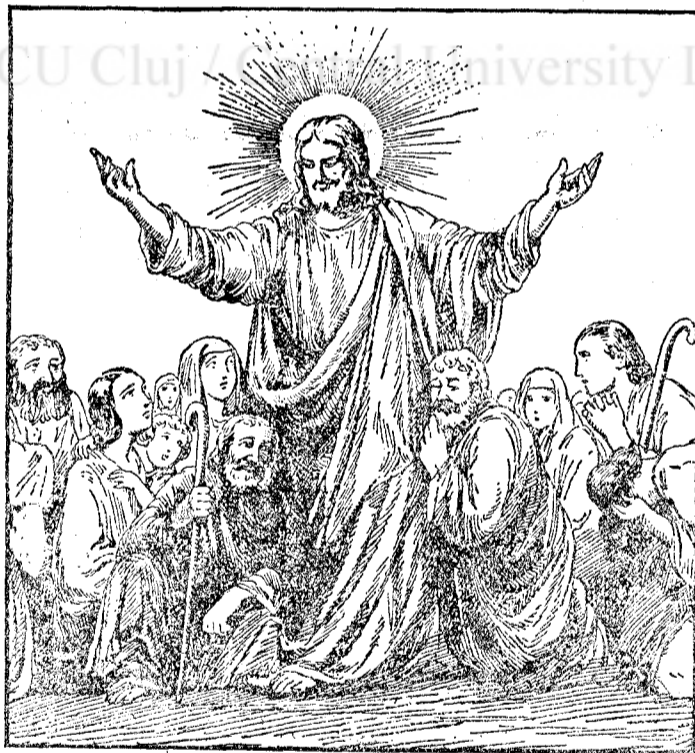
C. Tărie

## Vorbe cu tâlc.

Vai de omul care are  
Suflet mic în casă mare;  
Fericit cel ce ridică  
Suflet mare 'n casă mică!..

de VASILE MILITARU

## Chemarea Domnului Isus.



De la început, când omul s'a lăsat amăgit de satana prin neascultare, Bunul Dumnezeu n'a vrut ca cei căzuți să nu se mai scoale, ci a trimis pe singurul Fiu, ca prin Jertfa Crucii, să scoată din locul de osândă pe cei greșiți și să ne dea și nouă făgăduință, că vom împărați cu El.

Dar fiindcă omenirea greșeste și supără pe Mântuitorul lor, chiar acum după marea jertfă, Domnul ne cheamă cu dragoste, ne strigă ca un Tată pe copiii lui neascultători. Chemarea Mantui crului se face cont nău prin Apostolii săi.

Se apropie ce sul din urmă a fiecăruia dintre noi. Să nu mai dormim în pacat! „Veniți la Mine — zice Domnul — toți cei trudiți și împovărați, și eu vă voi da odihnă. Luați jugul meu asupra voastră, și învățați dela Mine, căci Eu sunt blând și smerit cu inima; Și aflați odihnă pentru sufletele voastre. Căci jugul Meu este bun și sarcina Mea ușoară. (Matei 11, 28-30). Iată frate creștine, că jugul Domnului este ușor nu spune că nu poți merge pe „calea Domnului”! Jugul Satanei este de fier, și totuși mulți îl duc și nici nu-l simt. Gândește-te muritorule, că umblarea după lucrurile firii pământești, este moarte, pe când umblarea după lucrurile Domnului, este viață și pace (Rom. 8,6).

Dacă vrem să fim vii, și să a em parte de fericirea vecinică, dacă ne iubim sufletele noastre, să ascultăm chemarea Domnului, că-i Blandul Păstor vrea ca toți să fim niște mielușei buni blânzi și ascultători în sfântă turmă. Sa Amin.

ILEANA CRISTEA MARIN

## Indemnuri pentru suflet

Trecând anii necunoștinței și a cesteia, Dumnezeu vestește acum tuturor oamenilor pretutindenea să se pocăiască (Fapte. 17 30).

Fraților, cu suspine și cu multe lacrimi trebuie să urcăm drumul care duce la mântuire. Multe sunt impletiturile și cursele celui rău în această cale; dar tocmai aceasta trebuie să ne desăvârșească.

Întâi de toate, trebuie să avem credință, că Dumnezeu este cu noi. Credință, care să ne întărească în orice clipă de încercare și să ne dea putere a sta neînfricați și încredințați de isbândă.

Al doilea cred că trebuie să punem numai decât alături de credință, iubirea de aproapele, adică dragostea. Să nu facem nimic din ură sau duh de ceartă, ci numai din iubire.

Pentru a putea birui avem nevoie de încă o armă, numită răbdarea. Răbdarea este ultima sforțare a sufletului de a birui răul și putem spune chiar că numai prin răbdare putem birui. Răbdarea, adică așteptarea lucrării pe care o face Dumnezeu în sufletele întârziate, o putem câștiga îngenunchind cât mai des la picioarele Crucii Domnului.

## Vorbe cu tâlc.

După chip cunoști o floare,  
Ciocârlia după cânt,  
Aurul, după culoare,  
Iar pe om, după cuvânt!

Unii oameni parcă's pleavă,  
Alții, pietre parcă sânt:  
Pleava se ridică'n slavă,  
Pietrele stau pe pământ.

# Și în inimile lor s'au întors spre Egipt (Fapt. 7,39)

**Rămășițe ale lui Iuda, Domnul vă zice: „Nu vă duceți în Egipt!” „Băgați bine de seamă că vă opresc lucru acesta astăzi” (Ier. 42, 19).**

Copiilor lui Israel, după eșirea lor din robia lui Faraon, li s'a dat, între altele, mai ales porunca aceasta, de a nu-și mai aduce aminte de Egipt (Isaia 43,18), să nu-și întoarcă inima înapoi acolo, de unde Dumnezeu îi scoase afară „cu mână tare” prin Moise robul Său.

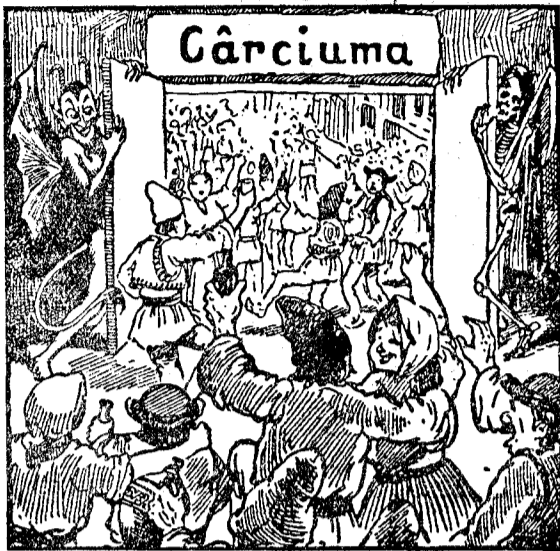
Această poruncă — în înțeles duhovnicesc — o au și creștinii de azi. Căci Egiptul închipuie păcatul și lumea, de unde neapărat trebuie să ieșim și să stăm afară, departe, dacă vrem să nemântuim. Egiptul ca și Babilonul ne sunt înfățișate în sf. Scriptură ca o icoană a lumii și a stricăciunilor sufletești din ea.

În descoperirile sale, sf. evangelist Ioan a văzut cetatea cea mare a Babilonului înfățișată în chipul unei mari desfrânate, care ținea în mână o cupă de aur, plină de spurcăciuni și de necurățiile curviei ei; din care au băut toate neamurile pământului (Apoc. 17,3-4; 18,3).

De altă parte, Prorocul Isaia — insuflat de Duhul Sfânt, striga: „Ieși-ți dar din Babilon, fugiți din mijlocul Haldeilor! (Isaia 48,20). Până nu vine ziua Domnului, zi fără milă, zi de mânie și urgie aprinsă, care va preface tot pământul în pustiu și va nimici pe toți păcătoșii de pe el. Voi pedepsi — zice Domnul — lumea pentru răutatea ei și pe cei răi pentru nelegiuirile lor; voi face să înceteze mândria celor truși și voi doborî semetia celor asupritori (Isaia 13,9-11). Și astfel Babilonul, Cetatea cea mare, podoaba și falnica mândrie a Haldeilor (lumii) va fi ca Sodoma și Gomora, pe care le-a nimicit Dumnezeu (Isaia 13,19).

Cuvântul Domnului, dar ne strigă și nouă, fraților, celor din veacul al douăzecilea: „Ieșiți din mijlocul ei, poporul Meu, ca să nu fiți părtași la păcatele ei și să nu fiți loviți cu urgiile ei (Apoc. 18,4).

Toți cei cari au ieșit și vor ieși din robia diavolului — Faraon, hotărându-se pentru ca să trăiască o viață nouă cu Domnul Isus trebuie să o rupă cu totul cu „Egiptul” și „Babilonul” a acestei lumi și să nu-l mai do-rească deloc, niciodată, nici chiar atunci



Iacă aici o ceată de „babiloneni” și „egipteni”, în „slujba” ce o fac lui „Baal” și lui „Bacus” (jozului și vinului). Ei zic că s' creștini, dar nu sunt, ci mint.

când li s'ar părea prea amară viața de „pustie”.

Vai — zice Domnul — de cei ce se pogoară în Egipt după ajutor, se bizuiesc pe cai și se încred în mulțimea carelor și în puterea calăreților, dar nu privesc spre Sfântul lui Israel și nu caută pe Domnul! (Isaia 31,1). Cel ce va rupe — așa dar — acest legământ; va fi vai de el (Ezec. 17,15), căci mânia lui Dumnezeu îl va pierde, cum se topește ceara de fața focului — zice Psalmistul.

Să ia aminte deci, acela care-și întoarcă fața și inima înapoi spre „Egipt”, după ce Domnul l-a scos afară dintr'insul și dacă a gustat din „Strugurele” Canaanului, la cuvântul acesta, ce zice: „Între aceste neamuri (în lume), nu vei fi liniștit și nu vei avea loc de odihnă pentru talpa picioarelor tale. Domnul îți va face inima fricoasă, ochii lăncezi și sufletul îndurerat. Viața ta va sta nehotărâtă înainte, vei tremura zi și noapte, nu vei fi sigur de viața ta (Deut. 28, 65-66).

Căci așa vorbește Domnul oștirilor, Dumnezeu lui Israel: „Cum s'a vărsat mânia și urgia Mea peste locuitorii Ierusalimului, așa se va vărsa urgia Mea și peste

voi, dacă veți merge în Egipt; veți fi o pricină de afurisenie, de groază, de blestem și de ocară și nu veți mai vedea niciodată locul acesta (Ier. 42,18; 44,12-13; Evrei 6,4-8).

Iar voi, cari v'ați întors deja și „locuiți” iarăși în mijlocul Egiptului, ascultați Cuvântul Domnului: (Ier. 44,24) „Iată jur pe Numele Meu cel mare — zice Domnul — că Numele Meu nu va mai fi chemat de gura niciunuia din oamenii lui Iuda și în toată țara Egiptului niciunul nu va zice: „Viu este Domnul, Dumnezeu!” Iată, voi veghea asupra lor ca să le fac rău și nu bine și toți oamenii lui Iuda care sunt în țara Egiptului, vor fi nimiciți de sabie și de foamete, până vor pieri de tot... Dar toată vrăsmășia lui Iuda, toți cei ce au venit să locuiască în țara Egiptului, (a păcatului) vor vedea dacă se va împlini Cuvântul Meu sau al lor” (Ier. 44,26-28).

Frați creștini! Domnul ne poruncește și nouă astăzi, lucrul acesta: „Nu vă duceți înapoi în Egipt!” (Ier. 42,19). Fugiți de duhul „Babilonului” și al „Egiptului”. Să ascultăm de glasul Domnului, chiar atunci când Faraon și slujbașii lui ne vor zice: „S'au rătăcit prin țară, îi înghite pustia” (Eșire 14,3). Noi să ne vedem înainte de drum (1 Sam. 26,25), cu ochii mereu țintă la Căpetenia desăvârșirii noastre, adică la Isus (Evrei 12,2).

Iubite cititor a acestor rânduri, care înoți încă în noroiul păcatelor, te rog în numele cel sfânt al Domnului Isus Hristos, împacă-te îndată cu Dumnezeu (II Cor. 5,20) Ieși numaidecât din robia lui Faraon cel rău și primește — prin credință — pe Isus care îți va ierta păcatele tale.

Crede cu tărie Domnului și fă voia Lui, ca să fii mântuit, tu și toată casa ta. E vreme grea! Sfârșitul nostru de aici este aproape să vină! Și poate acum e ultima chemare de acest fel, pe care o mai auzi. Nu întoarce spatele Aceluia care a murit și pentru tine pe Cruce în chinuri amare și care te strigă mereu de atâta vreme și te așteaptă ca să vii la El! Vino azi!

DAVID B. IOAN

## NUMELE LUI ISUS

Dulce i fagurul de miere  
In surăsul primăverii;  
Blândă-i lina adiere  
De zefir în vraja serii.

Dar mai blând, mai dulce sună  
O Isuse, al Tău Nume;  
De-a Lui slavă'n veci răsună  
Ceru'ntreg, întreaga lume.

I. M. GĂRLENU

## RUGĂCIUNE

Dumnezeule prea sânt  
Și a toate știutor  
Ție eu mă rog ferbinte  
Să-mi fii veșnic păzitor  
Fă să te cunosc Stăpâne  
Ca osrotitor al meu  
Și cu lacrimi către Tine  
Să mă'nalț mereu, mereu.  
Si scăpat de grija lumii  
Să te laud ne'ncetat,  
Să'nfrâng cursele mînciumii  
Cu credința ce mi ai dat.

## Ah, cât de slab e omul!

Ah, cât de slab e omul și ce greu înțelege  
Că Dumnezeu din ceruri dorește să-l deslege  
De patimi, de păcate, de grijile lumesti,  
Dorește să-l înalțe spre slăvile cerești.

Ah, cât de slab e omul și ce ușor se'nșală!  
Căci pentr'un blid de linte el uită la iuțeală  
Că azi sau poate mâine din lume se va duce,  
El uită cum să-și poarte pe umeri sfânta cruce

Ah, cât de slab e omul și ce ușor se vinde  
Ș'n brațele satanei aleargă și se prinde!  
Ah, cât de slab e omul când n'are'n el credință.  
Când dânsul nu se roagă cu foc, cu stăruință!

Ah, cât de slab e omul și ce ușor se'nchină  
În fața unor idoli care-l scoboară'n tină!  
Ah, cât de slab e omul și cât este de greu  
Pân' știe să se'ncreadă în bunul Dumnezeu!

I. T.

## Frumusețea sufletului alături de urgie trupului

Un preot, istorisește despre o fecioară de 50 de ani cu picioarele oloage, care trăia la un stăpân de restaurant.

Din scutece încă fiind calică, ea nu putea să învețe, nu putea să se joace cu cei de o seamă cu ea, — niciodată de pildă nu fusese în pădure. Tărându-se în genunchi cu ajutorul mâinilor — prin camere ea îngrijea pe o binefacătoare a sa bolnavă și pe doi fără căpătâi. Ea zărnice scutura praful prin cameră și supraveghea prin bucătărie. Dela sine ea a deprins cetirea și a căpătat largi cunoștințe. Cea mai iubită carte a ei era Biblia.

Cu toate că era calică, avea duhuri de cap și era cu totul săracă, — ea totdeauna era voioasă și cu toată bună.

Păr. V. P.

# După discursul d-lui Hitler

## Pace sau război?

In 6 Oct. Cancelarul Reichului a vorbit din nou în parlament, arătând pe larg cauzele și urmările războiului din Polonia și spunând că Germania dorește să se restabilească o pace statornică.

Discursul acesta a produs o mare frământare, Rusia și Italia dându-se hotărâte de par-

tea Germaniei, iar Anglia, Franța și America fiind contra celor spuse de dl. Hitler.

Urmarea acestui discurs poartă din nou cu sine întrebarea pace sau război? Deocamdată oamenii nu se înțeleg. Și toate semnele sunt mai mult de rău decât de bine.

## De toate și de pretutindeni

— **Războiul pe apă.** In ultima săptămână, cele mai mari lupte s'au dat pe mări, în apropierea coastelor anglo-franco-germane. Câteva vapoare engleze au fost scufundate.

Cinci vapoare suedeze au fost capturate de germani; 12 vapoare engleze și 5 suedeze au fost prinse și reținute de autoritățile rusești; un vas german a fost capturat de un submarin francez.

— **Cancelarul Hitler** a vizitat trupele germane cari au cucerit Varșovia asistând la o mare paradă militară ce s'a desfășurat în aceasta cea de a treia capitală de țară înghenunchiate de armatele sale.

— **Intre Rusia — Letonia și Lituania** s'a încheiat o înțelegere în baza căreia cele trei state se vor ajuta reciproc, în caz că unul din ele ar fi atacat. Deasemenea Rusia are dreptul să-și facă baze aeriene în ambele țări, precum și de a-și stabili baterii de tunuri în porturile letone Windom și Liban pentru apărarea portului Riga.

— **Cu un nou tip de avion** care poate rămânea în aer 49 ore germanii pot face un sbor până în St. Unite dus întors, fără oprire.

E ceva ce-i pune pe gânduri și pe americani, după ce se spune, că Hitler ar fi spus că dacă St. Unite nu se declară neutre, declară război Americii.

— **In Franța** s'a constituit o armată cehoslovacă și alta poloneză. 10 mii de lucrători poloni din Belgia s'au înrolat în armata din Franța.

— **Avioanele engleze la Berlin.** Pentru prima dată în istorie avioanele engleze au zburat deasupra Berlinului aruncând... manifeste.

— **Din submarinele germane** aflate în oceanul atlantic au fost nimicite jumătate de către armele franceze și engleze.

— **Luptele chino-japoneze.** In ultimele zile s'au dat lupte crâncene între Chinezii și Japonezii. Pierderi au fost de ambele părți 25 000 oameni au pierdut Chinezii și 18 000 Japonezii. Au fost doborâte avioane, mai multe vapoare au fost scufundate, și câteva zeci de tunuri distruse. Nu-i glumă!

— **Iertare fără rost.** De ne urma

războiului din Polonia numărul morților și-al răniților ar fi de 50-60.000. Și lumea nu învață minte!

— **Guvernul Roderiei** a hotărât ca să dea Angliei tot aurul ce-l va extrage din mine, ca aceasta să poată să se aprovizioneze cu material de război și alimente.

— **Ajutorarea refugiaților** Papa Pius al XII a dispus prin legății apostolice dela noi ca prin instituțiile catolice să se dea un ajutor cât mai mare refugiaților polonezi aflați la noi în țară. Instituțiile catolice din București găzduesc și înțrețin 315 refugiați iar episcopia dela Iași 5040.

— **Semne de pace?** Statele Unite Americane a hotărât înzestrarea armatei cu 329 tancuri noi, a 12 tone greutate fiecare, în valoare totală de 6 milioane dolari.

Toate în vederea prăpădului.

— **Tancurile germane.** Germania are în prezent 10 divizii complete motorizate cu 6000 de tancuri și mașini blindate s'au numai înarmate. Armata germană e cea mai motorizată armată din lume.

— **Cine va învinge?** Astăzi când marile puteri ale lumii stau gata să se încere, pe tot locul se pune întrebarea: Cine va învinge? Unii spun că Germania — ajutată de Rusia și Italia va ajunge biruitoare. Alții spun că, într'un război de lungă durată Anglia și Franța vor birui.

Se pare însă că după o încăierare ca aceea la care ne-am putea aștepta toți vor fi învinși.

— **O lozincă fascistă.** In toate magazinele, birourile și întreprinderile italiene este afișată următoarea inscripție „Part. Nat. Fascist.” — „Aici nu se fac profesii nici discutiți de înaltă politică și de înaltă strategie. — Aici se muncește”. De învățătură și pentru alții.

— **Bancnotele (bani) de hârtie** conțin pe suprafața lor o sumedenie de bacili a celor mai diferite boale. — In felul acesta se transmite dela om la om o sumedenie de boale infectioase. — Obiceiul de a linge degetele când se numără bani, de a-i băga în gură și de a sta cu mâinile nespălate după ce a umblat cu bani este foarte periculos sănătății

# Un cuvânt către iubiții noștri cititori și frați împreună lucrători pentru „Vieța Creștină”

In curând se împlinește un nou an, in care gazeta „Vieța Creștină” n'a încetat a ne lumina cărarea către cer. Săptămână de săptămână a picurat mângăerile sfinte ale Evangheliei Domnului peste inimile cititorilor săi.

A îmbărbătat pe cei slabi in lupta mântuirii sufletului. A sunat alarma de trezire pentru cei adormiți in somnul greu al păcatului. A arătat tuturor cum se poate ajunge la fericirea adevărată, deplină și statornică urmând învățătura Mântuitorului nostru.

Vieța Creștină a fost pentru sufletele noastre ca o masă hrănitore și o fântână de apă vie, in pustiul sufletesc prin care trecem cu toții. Deși a fost nesocotită de unii, ba chiar bârfită și prigonită de alții, totuși această foale nu s'a certat cu nimeni, dându-ne noi bine seama că acest lucru nu-l poate face o publicație religioasă care își învață cititorii și știința mântuirii de veci. Pretutindeni și fără încetare am sămănat cuvântul Domnului, Evanghelia iubirii sale sfinte, ținându-ne strânsi legați de adevărata Biserică a Domnului Hristos. Pe acest drum vom continua până in sfârșit.

Iubiții noștri cititori și frați scumpi in Hristos Domnul nostru, vă îndemnăm ca in aceste vremuri tulburi și grele in cari ni s'a dat ca să trăim, să priveghem cu toții mai cu grijă la mântuirea noastră de cursele celui viciean. Primiți in casele și in inimile voastre această foaie ca pe cel mai bun sfetnic și sfătuitor.

Oridecâteori îi calcă pragul „Vieța Creștină” să vezi in aceasta vizita celui mai bun prieten și ca unui oașpe drag să-i spui: „bun venit”. Citește-i paginile sale și urmează-i faturile ce ți le dă. Nu-ți uita însă nici de obligațiunea ta trimițind modestul ei abonament, sau să o sprijini cu ceva dacă poți.

Aducem călduroase multumiri tuturor abonaților și desfăcătorilor cari nu numai că și-au plătit datoria achitând la timp abonamentul lor, dar au făcut cunoscută foaia și altora, îndemnând să o aboneze. Domnul să răsplătească osteneala și bunăvoința tuturor.

O rugăminte stăruitoare facem către toți abonații și desfăcătorii cari au primit foaia pe timp mai lung sau mai scurt și n'au plătit, să ne achite datoria pentru a putea răzbi și noi înainte cu lucrarea aceasta.

Intrucât aici avem puțin personal de lucru, n'am putut face avize și anunțuri de plată, așa că fiecare să-și facă socoteala și să achite ceace stie că este dator.

Credem că vor înțelege toți greutățile ce avem. Ne-având ajutoare dela nimeni, foaia trăește numai din aboamentele ei. Tu frate, credem că nu vrei să slăbească toiașu ce-ți sprijinește și sufletul tău și al altora ca tine.

Hrană pentru suflet avem apoi și deosebit de foaie prin cărțile și broșurile tipărite. Fınd și ieftine și cu un cuprins bogat, sunt de mult folos pentru orice suflet dornic de hrană spirituală aleasă. Dăm aici din lista acestor cărțicele:

Inchinătorii lui Baal - - - - - Lei 5  
Hotărâți și statornici - - - - - Lei 5  
100 cuvinte de aur - - - - - Lei 3  
Postul o armă de luptă - - - - - Lei 5

Flecăreală - - - - - Lei 1  
toate de fr. I. Marini

Doina Golgotei (poezii) - - - - - Lei 15  
Darul lacrimilor (poezii) - - - - - Lei 10  
Din lupta Domnului (poezii) - - - - - Lei 5  
Așa zice Domnul (poezii) - - - - - Lei 5  
(toate de fr. Tr. Dorz)

Unde aști? de fr. Eft. Florea - Lei 5

Viflaimul — piesă religioasă in 3 acte in versuri de P. T. Bilțiu - - - - - Lei 15

Mântuirea sufletului de Sf. Alfons Lei 2

Adevărata fericire - - - - - Lei 7  
Să ne lăsați in pace - - - - - Lei 7

Din cuvintele sf. Eftem Sirul Lei 2

Căutați împărăția lui Dumnezeu Lei 2

Jurământul după I. Dragoslav - - - - - Lei 3

Cele mai frumoase colinde - - - - - Lei 5

Porunca cea mai mare Ier. Luc. I Pop - - - - - Lei 2

Înfățișarea unui om decurând trecut la cele veșnice de Sf. Alfons - - - - - Lei 2

Nepăcerile bogăției de L. Tolstol Lei 2

Un sfânt pribeag român Ieremia Valacul de Dr. E. Dăianu - - - - - Lei 10

Despre lăcomie de Sf. Vasile cel Mare - - - - - Lei 2

Statornicia in bine de Sf. Alfons Lei 2

Căutați împărăția lui Dumnezeu de Sf. I. Gură de Aur - - - - - Lei 2

Cântări religioase (partea 1-4) a Lei 3

Pentru cine comandă toate aceste cărțicele plătind înainte noi le putem trimite fără nici o altă cheltuială, speșele poștale căzând in sarcina noastră.

Comenzile se fac pe adresa foii „Vieța Creștină” Cluj, Str. Chin-tăului Nr. 51,

Calendarul „Vieța Creștină pe anul 1940

Cu ajutorul Domnului vom țipări și pentru anul viitor un prefrumos și folositor calendar. Cu multe articole, predici, poezii, istorioare și evenimentele lumii văzute in lumina Sfintei Evanghelii, cu multe chipuri originale și interesante Calendarul nostru va cuprinde pe lângă partea calendaristică și tăr-gurile, având un preț modest, va fi o adevărată bucurie și care de folos pentru orice casă de creștin. La timpul potrivit vom anunța și prețul său ca și condițiile de desfăcere.

Desfăcătorii cari au dus și anul trecut ca endare și sunt in rânduială cu socotelile, pot face comenzile din bună vreme pentru a ști că e să le trimitem.

Comenzile Ramburs și cele achitate vor avea întâietate.

Slăvit să fie Domnul pentru toate.

## Posta Gazetei

1. Nu mai avem „Cântări Domnului.”
2. Costică Dușu, Am primit. V'am trimis și vă trimitem săptămânal câte 15 exemplare gazete.
3. Sima Vasile—Filea de Jos—Achitați abonamentul vechiu și apoi vă trimitem gazeta.
4. Dumitrache Dragomir — Buda—Cu Nr. 41 vă trimitem câte 20 ex. — Scriene exact câte numere vă lipses din cele vechi — să vile trimitem.

Citiți, plătiți și răspândiți

foaia

„VIEAȚA CREȘTINĂ”

Tip. „Vieța Creștină” Cluj